

10. Subvención para la introducción de la vacuna:

Vaccine introduction grant

Aprobación		
Approval		
Año	Número de subvención:	Monto (US\$)
Year	Grant number	Amount (US\$)
2015	15-HND-08h-Y	163,685

Desembolso	
Disbursement	
Fecha de desembolso	Monto (US\$)
Disbursement date	Amount (US\$)
27 August, 2015	169,000
16 May, 2018	(5,315)

11. Subvención para el cambio de producto:

Product switch grant

No corresponde

Not Applicable

12. Montos anuales indicativos:³

(sujeto a las condiciones del Acuerdo Marco de Asociación, si se aplica)

Indicative annual amounts:³

(subject to the terms of the Partnership Framework Agreement, if applicable)

Tipo de insumos que se comprarán con los fondos Gavi en cada año	2015-2019	2020
Type of supplies to be purchased with Gavi funds		
Número de dosis de vacunas		223,900
Number of vaccine doses		
Cantidad anual (US\$)	2,455,846	744,000
Annual Amounts (US\$)		

13. Organismo de adquisición:

Fondo Rotatorio de PAHO. El país hará sus pagos de cofinanciamiento anualmente un Fondo Rotatorio de PAHO.

Procurement agency:

PAHO Revolving Fund. The Country shall release its co-financing payments each year to PAHO Revolving Fund.

14. Adquisición por cuenta propia:

No corresponde

Self-procurement:

Not Applicable

15. Obligaciones de cofinanciamiento:

Co-financing obligations:

No corresponde

Not Applicable

Los requisitos habituales de Gavi en materia de cofinanciamiento no se aplican en el caso de la IPV. Sin embargo, se anima a el País a contribuir a los costes de las vacunas y/o los suministros para la IPV.

Gavi's usual co-financing requirements do not apply to IPV. However, the Country is encouraged to contribute to vaccine and/or supply costs for IPV.

16. Apoyo operativo para campañas:

Operational support for campaigns:

No corresponde

Not applicable

17. Requisitos adicionales para los reportes:

Additional Reporting Requirements:

	Due dates
Con el objetivo de preparar la compra anual de vacunas, País deberá presentar la siguiente información cada año: <i>To prepare for the annual procurement of vaccines, Country shall submit the following information each year:</i> - niveles de existencias de vacunas, incluidas existencias de tampones, para fines de marzo <i>vaccine stock levels including buffer stock, by end of March;</i> - número de niños a vacunar, tasas de desperdicio, cualquier cambio propuesto en el producto, presentación o uso, o niveles mínimos de cofinanciamiento y vacunas recibidas, a mediados de mayo. <i>number of children to be vaccinated, wastage rates, any proposed changes in product, presentation or use, or minimum co-financing levels and vaccines received, by mid-May.</i> - Los países deberán informar la fecha de cambio real en la primera solicitud de renovación después de la implementación real. <i>Countries shall report the actual switch date in the first renewal request following the actual implementation.</i>	31 de marzo de 2020 <i>31 March 2020</i> 15 de mayo de 2020 <i>15 May 2020</i>
En conformidad con los procesos aplicables de Gavi, País deberá informar sobre el desempeño programático y financiero. <i>In accordance with applicable Gavi processes, Country shall report on programmatic and financial performance.</i>	Deberá acordarse con la Secretaría <i>To be agreed with Gavi Secretariat</i>

18. Aclaraciones financieras:

Financial clarifications:

El país deberá suministrar las siguientes aclaraciones a Gavi*:

Country shall provide the following clarifications to Gavi:*

No corresponde

* La falta de respuesta a las aclaraciones financieras podrá dar lugar a que Gavi retenga desembolsos futuros

** Failure to provide the financial clarifications requested may result in Gavi withholding further disbursements.*

19. Otras condiciones:

Other conditions:

Debido a la demanda sin precedentes de la IPV y a los problemas para incrementar la capacidad de producción, el suministro mundial de IPV sigue limitado y es poco probable que cumpla con todos los requisitos del país a corto plazo. En consecuencia, la presentación y el número real de dosis enviadas podrían ser distintos al de que están indicadas en esta Carta de Decisión. Para atenuar estas circunstancias, se le anima encarecidamente a gestionar de manera óptima los suministros disponibles y a seguir las recomendaciones y directrices de la OMS y UNICEF para reducir el desperdicio de vacunas.

Due to unprecedented demand for IPV and the challenges to scale up production capacities, the global IPV supply remains constrained and is unlikely to meet all country requirements in the short term. As a consequence, the actual presentation and number of doses shipped may differ from those specified in this Decision Letter. In order to mitigate these circumstances, you are strongly encouraged to optimally manage available supply and follow recommendations and guidelines from WHO and UNICEF to reduce vaccine wastage.

En representación de Gavi

On behalf of Gavi



Thabani Maphosa,
Managing Director, Country Programmes
30 de septiembre de 2019